



Teddy Kollek (dritter von links) bei der zionistischen Jugendorganisation Blau-Weiß, um 1925
Teddy Kollek (third from the left) at the Zionist youth organization Blau-Weiß, ca. 1925

TEDDYKOLLEK Der Wiener Bürgermeister von Jerusalem

Kaum eine andere Persönlichkeit hat Jerusalem im 20. Jahrhundert so geprägt wie er. Der aus Wien stammende Teddy Kollek (1911–2007) war von 1965 bis 1993 Bürgermeister von Jerusalem. Nach dem Sechs-Tage-Krieg 1967 und der Wiedervereinigung führte er die vernachlässigte Stadt zu neuem Glanz und entwickelte sie zu einer modernen Metropole. So gründete er unter anderem das international herausragende Israel Museum. Teddy Kollek, dessen Eltern ihn als begeisterte Zionisten nach Theodor Herzl benannt hatten, war bereits 1935 nach Palästina ausgewandert, wo er seine politische Karriere im Büro des Staatsgründers David Ben-Gurion begann. In den 28 Jahren seiner Amtszeit setzte er sich in Jerusalem für ein friedliches Zusammenleben seiner multireligiösen Bewohner ein. Mit der Gründung der gemeinnützigen Jerusalem Foundation legte er einen Grundstein dafür. Als kulturelles und kommunalpolitisches Vorbild galt ihm das Wien seiner Jugend. Auf Einladung des Wiener Bürgermeisters Helmut Zilk eröffnete Teddy Kollek am 18. November 1993 das Jüdische Museum Wien.

Kurator: Marcus G. Patka, Elke-Vera Kotowski
Ausstellungsgestaltung: Schubert und Schubert

11. April bis 25. November 2018 #TeddyKollek

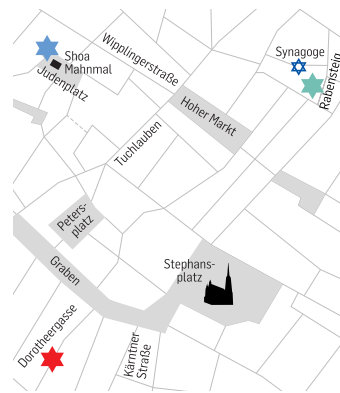
In Zusammenarbeit mit: **MOSES MENDELSSOHN STIFTUNG**

Jüdisches Museum Wien
Jewish Museum Vienna
Dorotheergasse 11, 1010 Wien
phone: +43 1 535 04 31
mail: info@jmw.at; www.jmw.at
So – Fr 10 – 18 Uhr Sun – Fri 10 am – 6 pm
Verkehrsverbindungen Public Transport
U1, U3 Station Stephansplatz

Museum Judenplatz
Judenplatz 8, 1010 Wien
phone: +43 1 535 04 31
mail: info@jmw.at; www.jmw.at
So – Do 10 – 18 Uhr, Fr 10 – 17 Uhr
(während der Winterzeit 10 – 14 Uhr)
Sun – Thu 10 am – 6 pm, Fri 10 am – 5 pm
(during wintertime 10 am – 2 pm)
Verkehrsverbindungen Public Transport
U1, U3 Station Stephansplatz

Eintrittspreise Admission	Erwachsene adults	ermäßig reduced
Ticket gültig für beide Museen (bis 4 Tage nach Ausstellungsdatum) Ticket allows entry to both museums (valid four days after date of issue)	€ 12,-	€ 10,-
Jahreskarte Annual ticket	€ 32,-	
Studierende bis 27 Jahre (Ausweis), Präsenz- und Zivildienr Students (up to age 27, ID card)	€ 8,-	
Gruppen ab 10 Personen Groups from 10 persons	€ 40,-	
Gruppenführung Guided tour for groups	€ 8,-	
Kinder bis 18 Jahre Children & adolescents up to 18 years	FREE	FREE
Schulklassen haben freien Eintritt (nur mit Führung) School classes have free admission in combination with a guided tour for € 20	€ 20,-	
Führungen und pädagogische Programme buchbar unter tours@jmw.at oder +43 1 535 04 31-130 To book guided tours for groups and school classes please contact tours@jmw.at or +43 1 535 04 31-130		

Bibliothek des Jüdischen Museums Wien Library of the Jewish Museum Vienna
Rabensteig 3, 1010 Wien | phone: +43 1 535 04 31-412, mail: bibliothek@jmw.at
Mo – Mi 10 – 15 Uhr Mon – Wed 10 am – 3 pm
Ausweis erforderlich ID required



- Jüdisches Museum Wien
Jewish Museum Vienna
- Museum Judenplatz
Jewish Museum Judenplatz
- Bibliothek
Library

Entdecken Sie das Jüdische
Wien mit unserer App „Zwischen
den Häusern“
Discover
Jewish Vienna
with our App
„Between the
Museums“

Für den Inhalt verantwortlich: Jüdisches Museum Wien, 1010 Wien, Dorotheergasse 11. Grafische Gestaltung: Fuhrer, Wien, Druck: Walla Druck, Titelbild / cover: David Rubinger/Yedioth Aharonot, Fotos: Osnat und Amos Kollek Collection, Israel Government Press Office, Universität für angewandte Kunst, Kunstsammlung und Archiv, APA (Foto Gindl/picturedesk.com), JMW

In Partnerschaft mit In cooperation with:



WIEN KULTUR BUNDESKANZLERAMT ÖSTERREICH

mehr wien zum leben.
wienholding



**Jüdisches
Museum
Wien**
Dorotheergasse

TEDDYKOLLEK

Der Wiener
Bürgermeister
von Jerusalem

שני הפתקים
של טדי



11. April bis 25. November 2018
So-Fr 10-18 Uhr · www.jmw.at

mehr wien zum leben.
wienholding



Teddy Kollek mit seiner Familie in Kartsbad, 1925
Teddy Kollek (left) with his family in Karlovy Vary, 1925



Der rastlose Bürgermeister meldet Handlungsbedarf an sein Büro, 1985
The indefatigable mayor notifies his office about a need to take action, 1985



Helmut Zilk und Teddy Kollek im Wiener Rathaus, 1993
Helmut Zilk and Teddy Kollek at the Vienna City Hall, 1993



Helmut Zilk, Paul Chaim Eisenberg und Teddy Kollek bei der Eröffnung des JMW, 1993
Helmut Zilk, Paul Chaim Eisenberg and Teddy Kollek at the opening of the Jewish Museum Vienna, 1993



Mit Oskar Kokoschka, 1973
With Oskar Kokoschka, 1973
© Gilbert Lloyd, Nassau, Bahamas



TEDDYKOLLEK The Viennese mayor of Jerusalem

Mit Bundeskanzler Franz Vranitzky am Ölberg, 1993
With Austrian Federal Chancellor Vranitzky on Mount of Olives, 1993

Hardly any other personality shaped Jerusalem in the 20th century like he did. Vienna native Teddy Kollek (1911–2007) was the mayor of Jerusalem from 1965 to 1993. After the Six-Day War in 1967 and the reunification, he guided the neglected city to new splendor and developed it into a modern metropolis. Among other accomplishments, he founded the internationally outstanding Israel Museum. Teddy Kollek, whose parents, as enthusiastic Zionists, named him after Theodor Herzl, already emigrated to Palestine in 1935, where he began his political career in the office of David Ben-Gurion, the founder of the State of Israel. During his 28-year tenure, he strove for a peaceful coexistence of his multi-religious residents in Jerusalem. He laid the cornerstone for this through the establishment of the non-profit Jerusalem Foundation. The Vienna of his youth served as a role model in terms of culture and community politics. At the invitation of Vienna Mayor Helmut Zilk, Teddy Kollek opened the Jewish Museum Vienna on November 18, 1993.

Curators: Marcus G. Patka, Elke-Vera Kotowski
Exhibition design: Schubert und Schubert

April 11, to November 25, 2018

#TeddyKollek

In cooperation with:  **MOSES
MENDELSSOHN
STIFTUNG**